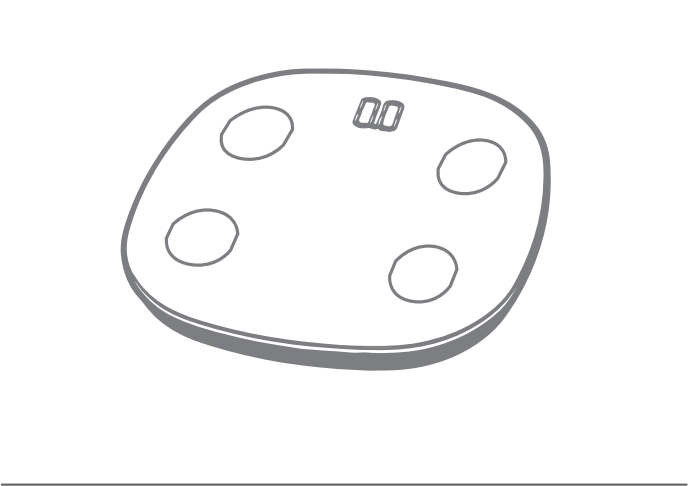
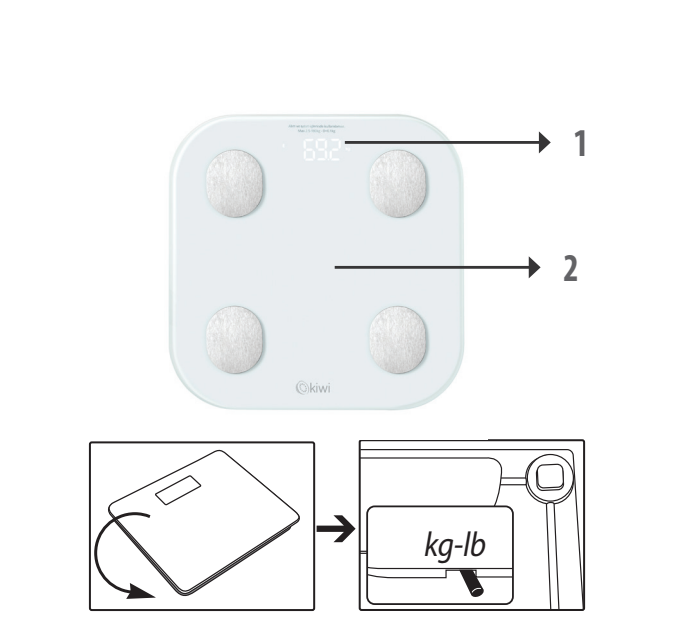


EN	Instruction Manual	Smart Bathroom Scale
FR	Mode D'emploi	Pèse-personne intelligent
DE	Bedienungsanleitung	Intelligente Personenwaage
IT	Manuale Utente	Bilancia da bagno intelligente
ES	Manual De Usuario	Báscula de baño inteligente
TR	Kullanım Kilavuzu	Akıllı Banyo Baskülü
RU	Инструкция	Умные Весы Для Ванной
KZ	Нұсқаулық	Ақылды ванна таразы



Parts Description / Description Des Pièces / Teilebeschreibung / Descrizione Delle Parti / Descripción De Las Piezas / Descrição Dos Componentes / Parça Tanımları / Детали Описание / Бөлiктер сипаттамасы /



Technical Data / Données Techniques Technische Daten / Dati Tecnici / Datos Técnicos / Dados Técnicos / Teknik Bilgi / Технические данные / Техникалық деректер

Power supply / Source de courant / Источник питания / Нәр беруші / Energieversorgung / Alimentazione elettrica / Fuente de alimentación / Fonte de energia / Güç kaynağı / Napajanje
3x AAA 1.5V

Capacity / Capacité / Capaciteit / Kapazität / Capacità / Capacidad / Capacidade / Kapasite / Karacitet / Емкость / Сыйымдылығы
180 kg max. / D: 100 g



OKOK App

Download



International



GOOGLE PLAY



APP STORE



kiwi-home.com

Manufacturer/
Изготовитель:
КИВА ЛИМИТЕД, Флэт Си 4Ф Сиу Инг
Коммершиал Билдинг 151-155 Квинс
Рoad Сентрал Гонконг

Дата выпуска / PD: 10-2023/K3124

Manufacturer/
Изготовитель:
КИВА ЛИМИТЕД, Флэт Си 4Ф Сиу Инг
Коммершиал Билдинг 151-155 Квинс
Рoad Сентрал Гонконг

Made in China / Fabriqué en Chine / Hergestellt in China /
Prodotto in Cina / Fabricado en China / Proizvedeno u Kini
/ Menşei: Çin / Сделано в Китае / Қытайда жасалған

EN Instruction Manual
SAFETY
• The manufacturer cannot be held responsible for damage if the safety instructions are not observed. • This appliance is only to be used for household purposes and only for the purpose it is made for.
DEVICE SAFETY:
• The appliance must be placed on a stable, level surface. • Do not step with wet feet. Its surface is slippery. It may cause injury. • Do not throw the device.

BATTERY WARNINGS:

- Do not expose the battery to high temperatures or direct sunlight. Never throw batteries into the fire. There is a danger of explosion!
- Keep batteries away from children. They are not a toy!
- Do not open the batteries by force.
- Avoid contact with metallic objects.(Rings, nails, screws et cetera)there is a danger of short-circuiting!
- As a result of a short-circuit batteries may heat up consider-ably or even catch fire.this may result in burns.
- For your safety the battery poles should be covered with adhesive strips during transport.
- If a battery leaks, do not rub your eyes with your hands. If in contact with the liquide, se hands should be washed thoroughly and eyes rinsed out with clear water, if symptoms persist please consult a doctor.
- Attention should be drawn to environmental aspects of battery disposal.

PARTS DESCRIPTION

- Digital screen
- Glass Surface

BEFORE FIRST USE

- Take the appliance and accessories out the box. Remove the stickers, protective foil or plastic from the device.
- Always weigh/use the scale on a hard and flat surface. When you are measuring, please keep still.
- It is advisable to take measurement at the same time of the day and at the same place.
- Step on the weighing platform gently and when you are measuring, please keep still.

USE

- Open the battery compartment cover.
- Insert 3xAAA batteries in the correct direction.
- Climb onto the scale platform. The screen showing your weight will open automatically.
- Search “OKOK International” in App Store/Google play to install.
- Turn on your phone’s Bluetooth, open the OKOK APP registered as a user, complete the personal information.
- Start weighing and matching.
- Enter the “Dynamic Weighing” interface
- Stand on the scale and sync weight data with APP.
- View the test result. Enter the “Weight Trend” interface, then view the body test report.
- Measurement data: weight, body fat, visceral fat, muscle, bone, BMR, age, BMI

HOW TO USE OKOK APP

Open OKOK App, it will remind you to turn on Bluetooth. Turn on the Bluetooth and the auto-pairing process will be completed automatically. User starts weighing, weight data is synchronized with APP. If the Bluetooth is disconnected, the weight data will be saved in the memory of the scale and then synchronized with the APP when the Bluetooth is connected.

Install OKOK App

Let your device scan “OKOK Healthcare” or QR code, then install the App; or search “OKOK international form” in App store/Google play to install.

Write weight data to APP

User can write weight data to APP to keep track

Current weight: The current weight interface displays the weight information of the user and family members and generates reports and health advice based on the measurement. Including current weight interface, weight list interface, data report and notification.

Weight trend: Including weekly report, monthly report and quarterly report showing weight changes via curves.

Note: There are 8 data for the fat scale: weight, body fat, visceral fat, muscle, bone, BMR, age, BMI

SCREEN CODES

- Lo: Replace the battery. Battery type 3xAAA 1.5V.
- oL: Overload indication. If the weight exceeds the maximum capacity of 180 kg. “oL” appears on the Display.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Do not immerse the device in water or any other liquide.
- Clean the device with a damp cloth. Never use harsh and abrasive cleaners, scouring pads or steel wool that could damage the device.

FR Mode D'emploi
SÉCURITÉ
• Le fabricant ne peut être tenu responsable des dommages si les consignes de sécurité ne sont pas respectées. • Cet appareil ne doit être utilisé qu'à des fins domestiques et uniquement aux fins pour lesquelles il a été conçu.
SÉCURITÉ DE L'APPAREIL :
• L'appareil doit être placé sur une surface stable et plane. • Ne marchez pas les pieds mouillés. Sa surface est glissante. Cela peut causer des blessures. • Ne laissez pas tomber l'appareil.

AVERTISSEMENTS SUR LA BATTERIE :

- N'exposez pas la batterie à des températures élevées ou à la lumière directe du soleil. Ne jetez jamais les piles au feu. Il y a un risque d'explosion !
- Gardez les piles hors de portée des enfants. Ce ne sont pas des jouets !
- N'ouvrez pas les piles de force.
- Évitez tout contact avec des objets métalliques,(bagues, dous, vis, etc.) il existe un risque de court-circuit !
- À la suite d'un court-circuit, les batteries peuvent s'échauffer considérablement ou même s'enflammer. Cela peut entraîner des brûlures.
- Pour votre sécurité, les pôles de la batterie doivent être recouverts de bandes adhésives pendant le transport.
- Si une pile fuit, ne vous frottez pas les yeux avec les mains. En cas de contact avec le liquide, se laver soigneusement les mains et rincer les yeux à l'eau claire, si les symptômes persistent veuillez consulter un médecin.
- L'attention doit être attirée sur les aspects environnementaux de la mise au rebut des batteries.

DESCRIPTION DES PIÈCES

- Écran numérique
- Surface en verre

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Sortez l'appareil et les accessoires de la boîte. Retirez les autocollants, le film protecteur ou le plastique de l'appareil.
- Pesez/utilisez toujours la balance sur une surface dure et plane. Lorsque vous mesurez, veuillez rester immobile.
- Il est conseillé de prendre la mesure à la même heure de la journée et au même endroit.
- Montez doucement sur la plate-forme de pesée et lorsque vous mesurez, veuillez rester immobile.

UTILISATION

- Ouvrez le couvercle du compartiment à piles.
- Insérez 2 piles AAA dans le bon sens.
- Montez sur la plate-forme de la balance. L'écran affichant votre poids s'ouvrira automatiquement.
- Recherchez « OKOK International » dans l'App Store/Google Play pour l'installer.
- Activez le Bluetooth de votre téléphone, ouvrez l'APP OKOK enregistré en tant qu'utilisateur, complétez les informations personnelles.
- Commencer la pesée et l'appariement.
- Entrez dans l'interface « Pesage dynamique »
- Montez sur la balance et synchronisez les données de poids avec l'APP.
- Afficher le résultat du test. Entrez dans l'interface « Tendance du poids », puis consultez le rapport de test corporel.
- Données de mesure : poids, graisse corporelle, graisse viscérale, muscle, os, BMR, âge, IMC

COMMENT UTILISER L'APPLICATION OKOK

Ouvrez l'application OKOK, elle vous rappellera d'activer Bluetooth. Activez le Bluetooth et le processus de jumelage automatique sera terminé automatiquement. L'utilisateur commence à peser, les données de poids sont synchronisées avec l'APP. Si le Bluetooth est déconnecté, les données de poids seront enregistrées dans la mémoire de la balance puis synchronisées avec l'APP lorsque le Bluetooth est connecté.

Installer l'application OKOK

Laissez votre appareil scanner « OKOK Healthcare » ou le code QR, puis installez l'application ; ou recherchez « OKOK international form » dans l'App Store/Google Play pour l'installer.

Écrire les données de poids dans l'APP

L'utilisateur peut écrire des données de poids sur APP pour garder une trace

Poids actuel : L'interface de poids actuel affiche les informations de poids de l'utilisateur et des membres de sa famille et génère des rapports et des conseils de santé en fonction de la mesure. Y compris l'interface de poids actuel, l'interface de liste de poids, le rapport de données et la notification.

Tendance du poids : y compris le rapport hebdomadaire, le rapport mensuel et le rapport trimestriel montrant les changements de poids via des courbes.

Remarque : Il existe 8 données pour l'échelle de graisse : poids, graisse corporelle, graisse viscérale, muscle, os, BMR, âge, IMC

CODES D'ÉCRAN

- Lo: Remplacez la batterie. Type de batterie 3xAAA 1.5V.
- oL: indication de surcharge. Si le poids dépasse la capacité maximale de 180 kg. « oL » apparaît sur l'écran.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Ne plongez pas l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide. N'utilisez jamais de nettoyeurs agressifs et abrasifs, de tampons à récurer ou de laine d'acier qui pourraient endommager l'appareil.

 Ce produit contient des matériaux recyclables conformes aux directives DEEE. Ne jetez pas ce produit comme déchet non trié. Veuillez contacter votre municipalité locale pour un point de collecte de recyclage.

DE Bedienungsanleitung

SICHERHEIT

- Der Hersteller haftet nicht für Schäden, wenn die Sicherheitshinweise nicht beachtet werden.
- Dieses Gerät darf nur für Haushaltszwecke und nur für den Zweck verwendet werden, für den es bestimmt ist.

GERÄTESICHERHEIT:

- Das Gerät muss auf einer stabilen, ebenen Fläche aufgestellt werden.
- Nicht mit nassen Füßen treten. Seine Oberfläche ist rutschig. Es kann zu Verletzungen kommen.
- Lassen Sie das Gerät nicht fallen.

BATTERIEWARNUNGEN:

- Setzen Sie den Akku keinen hohen Temperaturen oder direkter Sonneneinstrahlung aus. Werfen Sie Batterien niemals ins Feuer. Es besteht Explosionsgefahr!
- Halten Sie Batterien von Kindern fern. Sie sind kein Spielzeug!
- Öffnen Sie die Batterien nicht mit Gewalt.
- Kontakt mit metallischen Gegenständen vermeiden. (Ringe, Nägel, Schrauben etc.) es besteht Kurzschlussgefahr!
- Batterien können sich durch einen Kurzschluss stark erhitzen oder sogar in Brand geraten. Dies kann zu Verbrennungen führen.
- Zu Ihrer Sicherheit sollten die Batteriepole beim Transport mit Klebstreifen abgedeckt werden.
- Wenn eine Batterie ausläuft, reiben Sie Ihre Augen nicht mit den Händen. Bei Kontakt mit der Flüssigkeit gründlich die Hände waschen und die Augen mit klarem Wasser ausspülen, bei anhaltenden Beschwerden Arzt aufsuchen.
- Auf Umweltaspekte bei der Batterieentsorgung sollte hingewiesen werden.

TEILEBESCHREIBUNG

- Digitaler Bildschirm
- Glasoberfläche

VOR DER ERSTEN VERWENDUNG

- Nehmen Sie das Gerät und das Zubehör aus dem Karton. Entfernen Sie Aufkleber, Schutzfolie oder Plastik vom Gerät.
- Wiegen/benutzen Sie die Waage immer auf einer harten und ebenen Fläche. Halten Sie beim Messen ruhig.
- Es empfiehlt sich, die Messung zur gleichen Tageszeit und am gleichen Ort durchzuführen.
- Treten Sie vorsichtig auf die Waageplattform und halten Sie sich beim Messen ruhig.

VERWENDEN

- Öffnen Sie den Batteriefachdeckel.
- Legen Sie 3xAAA-Batterien richtig herum ein.
- Steigen Sie auf die Waagenplattform. Der Bildschirm mit Ihrem Gewicht wird automatisch geöffnet.
- Suchen Sie zum Installieren nach „OKOK International“ im App Store/Google Play.
- Schalten Sie Bluetooth Ihres Telefons ein, öffnen Sie die als Benutzer registrierte OKOK-APP, und vervollständigen Sie die persönlichen Daten.
- Starten Sie das Wiegen und Abgleichen.
- Rufen Sie die Schnittstelle „Dynamisches Wiegen“ auf
- Stellen Sie sich auf die Waage und synchronisieren Sie die Gewichtsdaten mit der APP.
- Sehen Sie sich das Testergebnis an. Rufen Sie die Schnittstelle „Gewichtstrend“ auf und sehen Sie sich den Körpertestbericht an.
- Messdaten: Gewicht, Körperfett, viszerales Fett, Muskel, Knochen, BMR, Alter, BMI

VERWENDUNG DER OKOK-APP

Öffnen Sie die OKOK-App, die Sie daran erinnert, Bluetooth einzuschalten. Schalten Sie Bluetooth ein und der automatische Kopplungsvorgang wird automatisch abgeschlossen. Der Benutzer beginnt mit dem Wiegen, die Gewichtsdaten werden mit der APP synchronisiert. Wenn das Bluetooth getrennt wird, werden die Gewichtsdaten im Speicher der Waage gespeichert und dann mit der APP synchronisiert, wenn das Bluetooth verbunden ist.

OKOK-App installieren

Lassen Sie Ihr Gerät „OKOK Healthcare“ oder den QR-Code scannen und installieren Sie dann die App; oder suchen Sie im App Store/Google Play nach „OKOK internationales Formular“, um es zu installieren.

Gewichtsdaten in APP schreiben

Der Benutzer kann Gewichtsdaten in die APP schreiben, um den Überblick zu behalten

Aktuelles Gewicht: Die Schnittstelle zum aktuellen Gewicht zeigt die Gewichtsinformationen des Benutzers und der Familienmitglieder an und erstellt Berichte und Gesundheitshinweise basierend auf der Messung. Inklusive aktueller Gewichtsschnittstelle, Gewichtslistenschnittstelle, Datenbericht und Benachrichtigung.

Gewichtstrend: Einschließlich Wochenbericht, Monatsbericht und Quartalsbericht, der Gewichtsveränderungen über Kurven zeigt.

Hinweis: Es gibt 8 Daten für die Fettwaage: Gewicht, Körperfett, viszerales Fett, Muskel, Knochen, BMR, Alter, BMI

BILDSCHIRMCODES

- Lo: Ersetzen Sie die Batterie. Batterietyp 3xAAA 1,5V.
- oL: Überlastungsanzeige. Wenn das Gewicht die maximale Tragfähigkeit von 180 kg überschreitet, „oL“ erscheint auf dem Display.

REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG

- Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie niemals scharfe und scheuernde Reinigungsmittel, Scheuerschwämme oder Stahlwolle, die das Gerät beschädigen könnten.

 Dieses Produkt enthält recycelbare Materialien, die den WEEE-Richtlinien entsprechen. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht als unsortierten Abfall. Bitte wenden Sie sich an Ihre örtliche Gemeinde, um eine Recycling-Sammelstelle zu erhalten.

IT Manuale Utente

SICUREZZA

- Il produttore non può essere ritenuto responsabile per danni se non vengono osservate le istruzioni di sicurezza.
- Questo apparecchio deve essere utilizzato solo per scopi domestici e solo per lo scopo per il quale è stato realizzato.

SICUREZZA DEL DISPOSITIVO:

- L'apparecchio deve essere posizionato su una superficie stabile e piana.
- Non camminare con i piedi bagnati. La sua superficie è scivolosa. Potrebbe causare lesioni.
- Non far cadere il dispositivo.

AVVERTENZE SULLA BATTERIA:

- Non esporre la batteria ad alte temperature o alla luce solare diretta.
- Non gettare mai le batterie nel fuoco. C'è pericolo di esplosione!
- Tenere le batterie lontano dalla portata dei bambini. Non sono un giocattolo!
- Non aprire le batterie con la forza.
- Evitare il contatto con oggetti metallici. (Anelli, chiodi, viti ecc.) c'è pericolo di cortocircuito!
- A causa di un cortocircuito, le batterie possono surriscaldarsi notevolmente o addirittura prendere fuoco. Ciò può provocare ustioni.
- Per la vostra sicurezza, i poli della batteria devono essere coperti con strisce adesive durante il trasporto.
- Se usa una batteria perde, non strofinare gli occhi con le mani. In caso di contatto con il liquido, lavare accuratamente le mani e sciacquare gli occhi con acqua pulita, se i sintomi persistono consultare un medico.
- Occorre prestare attenzione agli aspetti ambientali dello smaltimento delle batterie.

DESCRIZIONE DELLE PARTI

- Schermo digitale
- Superficie in vetro

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

- Estrarre l'apparecchio e gli accessori dalla scatola. Rimuovere gli adesivi, la pellicola protettiva o la plastica dal dispositivo.
- Pesare/utilizzare sempre la bilancia su una superficie dura e piana. Quando stai misurando, stai fermo.
- Si consiglia di effettuare la misurazione alla stessa ora del giorno e nello stesso luogo.
- Salire delicatamente sulla piattaforma di pesata e durante la misurazione rimanere fermi.

UTILIZZO

- Aprire il coperchio del vano batterie.
- Inserire 2 batterie AAA nella direzione corretta.
- Salire sulla piattaforma della bilancia. La schermata che mostra il tuo peso si aprirà automaticamente.
- Cerca “OKOK International” in App Store/Google Play per installare.
- Attivare il Bluetooth del telefono, aprire l'APP OKOK registrato come utente, completare le informazioni personali.
- Inizia la pesatura e l'abbinamento.
- Accedere all'interfaccia “Pesata dinamica”
- Salire sulla bilancia e sincronizzare i dati di peso con APP.
- Visualizzare il risultato del test. Accedi all'interfaccia “Weight Trend”, quindi visualizza il rapporto del test del corpo.
- Dati di misurazione: peso, grasso corporeo, grasso viscerale, muscoli, ossa, BMR, età, BMI

COME USARE L'APP OKOK

Apri l'app OKOK, ti ricorderà di attivare il Bluetooth. Accendi il Bluetooth e il processo di accoppiamento automatico verrà completato automaticamente. L'utente inizia a pesare, i dati di peso vengono sincronizzati con l'APP. Se il Bluetooth è disconnesso, i dati di peso verranno salvati nella memoria della bilancia e quindi sincronizzati con l'APP quando il Bluetooth è connesso.

Installa l'app OKOK

Lascia che il tuo dispositivo esegua la scansione di “OKOK Healthcare” o del codice QR, quindi installa l'app; oppure cerca “OKOK modulo internazionale” nell'App Store/Google Play per installarlo.

Scrivi i dati di peso su APP

L'utente può scrivere i dati del peso sull'APP per tenerne traccia

Peso attuale: l'interfaccia del peso attuale visualizza le informazioni sul peso dell'utente e dei membri della famiglia e genera report e consigli sulla salute in base alla misurazione. Compreso l'interfaccia del peso corrente, l'interfaccia dell'elenco dei pesi, il report dei dati e la notifica.

Andamento del peso: inclusi report settimanali, report mensili e report trimestrali che mostrano le variazioni di peso tramite curve.

Note: ci sono 8 dati per la scala del grasso: peso, grasso corporeo, grasso viscerale, muscoli, ossa, BMR, età, BMI

CODICI SCHERMO

- Lo: sostituire la batteria. Tipo di batteria 3xAAA 1,5V.
- oL: indicazione di sovraccarico. Se il peso supera la portata massima di 180 kg. Sul display appare "oL".

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Non immergere il dispositivo in acqua o altri liquidi.
- Pulire il dispositivo con un panno umido. Non utilizzare mai detergenti aggressivi e abrasivi, pagliette o pagliette d'acciaio che potrebbero danneggiare il dispositivo.

 Questo prodotto contiene materiali riciclabili conformi alle linee guida WEEE. Non smaltire questo prodotto come rifiuto indifferenziato. Si prega di contattare il proprio comune locale per un punto di raccolta del riciclaggio.

ES Manual De Usuario

SEGURIDAD

- El fabricante no se hace responsable de los daños si no se siguen las instrucciones de seguridad.
- Este electrodoméstico solo debe usarse para fines domésticos y solo para el propósito para el que fue fabricado.

SEGURIDAD DEL DISPOSITIVO:

- El aparato debe colocarse sobre una superficie estable y nivelada.
- No pise con los pies mojados. Su superficie es resbaladiza. Puede causar lesiones.
- No deje caer el dispositivo.

ADVERTENCIAS SOBRE LA BATERÍA:

- No exponga la batería a altas temperaturas ni a la luz solar directa. Nunca arroje las baterías al fuego. ¡Existe peligro de explosión!
- Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños. ¡No son un juguete!
- No abra las baterías a la fuerza.
- Evite el contacto con objetos metálicos (anillos, clavos, tornillos, etc.) ¡existe peligro de cortocircuito!
- Como resultado de un cortocircuito, las baterías pueden calentarse considerablemente o incluso incendiarse. Esto puede provocar quemaduras.
- Por su seguridad, los polos de la batería deben cubrirse con tiras adhesivas durante el transporte.
- Si una batería tiene fugas, no se frote los ojos con las manos. Si entra en contacto con el líquido, lavarse bien las manos y enjuagarse los ojos con agua limpia; si los síntomas persisten, consulte a un médico.
- Se debe prestar atención a los aspectos ambientales de la eliminación de baterías.

DESCRIPCION DE LAS PARTES

- Pantalla digital
- Superficie de cristal

ANTES DEL PRIMER USO

- Saque el aparato y los accesorios de la caja. Retire las pegatinas, la lámina protectora o el plástico del dispositivo.
- Siempre pese / use la báscula sobre una superficie dura y plana. Cuando esté midiendo, quédese quieto.
- Es recomendable realizar la medición a la misma hora del día y en el mismo lugar.
- Pise la plataforma de pesaje con cuidado y cuando esté midiendo, quédese quieto.

USAR

- Abra la tapa del compartimento de la batería.
- Inserte 2 pilas AAA en la dirección correcta.
- Sube a la plataforma de la báscula. La pantalla que muestra su peso se abrirá automáticamente.
- Busque “OKOK International” en App Store / Google Play para instalar.
- Encienda el Bluetooth de su teléfono, abra la APLICACIÓN OKOK registrado como usuario, complete la información personal.
- Empiece a pesar y emparejar.
- Ingrese a la interfaz de “Pesaje dinámico”
- Párese en la báscula y sincronice los datos de peso con la aplicación.
- Ver el resultado de la prueba. Ingrese a la interfaz “Tendencia de peso”, luego vea el informe de la prueba corporal.
- Datos de medición: peso, grasa corporal, grasa visceral, músculo, hueso, TMB, edad, IMC

CÓMO USAR LA APLICACIÓN OKOK

Abra la aplicación OKOK, le recordará que active Bluetooth. Encienda el Bluetooth y el proceso de emparejamiento automático se completará automáticamente. El usuario comienza a pesar, los datos de peso se sincronizan con la aplicación. Si se desconecta el Bluetooth, los datos de peso se guardarán en la memoria de la báscula y luego se sincronizarán con la APLICACIÓN cuando el Bluetooth esté conectado.

Instalar la aplicación OKOK

Deje que su dispositivo escanee “OKOK Healthcare” o el código QR, luego

instale la aplicación; o busque “formulario internacional OKOK” en la tienda de aplicaciones / Google play para instalar.

Escribe los datos de peso en la APLICACIÓN
El usuario puede escribir datos de peso en la aplicación para realizar un seguimiento

Peso actual: la interfaz de peso actual muestra la información de peso del usuario y los miembros de la familia y genera informes y consejos de salud basados en la medición. Incluye interfaz de peso actual, interfaz de lista de peso, informe de datos y notificación.

Tendencia de peso: incluye informe semanal, informe mensual e informe trimestral que muestra los cambios de peso a través de curvas.

Nota: Hay 8 datos para la escala de grasa: peso, grasa corporal, grasa visceral, músculo, hueso, TMB, edad, IMC.

CÓDIGOS DE PANTALLA

- Lo: Reemplace la batería. Tipo de batería 3xAAA 1.5V.
- oL: Indicación de sobrecarga. Si el peso supera la capacidad máxima de 180 kg. Aparece “oL” en la pantalla.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- No sumerja el dispositivo en agua ni en ningún otro líquido.
- Limpiar el dispositivo con un paño húmedo. Nunca use limpiadores fuertes y abrasivos, estropajos o lana de acero que puedan dañar el dispositivo.

 Este producto contiene materiales reciclables que cumplen con las pautas WEEE. No deseche este producto como residuo sin clasificar. Póngase en contacto con su municipio local para obtener un punto de recogida de reciclaje.

TR Kullanım Kılavuzu

GÜVENLİK

- Güvenlik talimatlarına uyulmaması durumunda meydana gelebilecek hasarlardan üretici sorumlu tutulamaz.
- Bu cihaz yalnızca evde ve yalnızca üretildiği amaç için kullanılmalıdır.

CİHAZ GÜVENLİĞİ:

- Cihaz sabit, düz bir yüzeye yerleştirilmelidir.
- Islak ayakla basmayın. Yüzeyi kaygandır. Yaralanmaya neden olabilir.
- Cihazı düşürmeyin.

AKÜ UYARILARI:

- Pili yüksek sıcaklıklara veya doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın. Pilleri asla ateşe atmayın. Patlama tehlikesi var!
- Pilleri çocuklardan uzak tutun. Oyuncak değildirler!
- Pilleri zorla açmayın.
- Metal nesnelerle (Yüzükler, çiviler, vidalar vb.) temastan kaçının. Kısa devre tehlikesi vardır!
- Kısa devre sonucunda piller önemli ölçüde ısınabilir ve hatta alev alabilir. Bu durum yanıklara neden olabilir.
- Güvenliğiniz için taşıma sırasında pil kutupları yapışkan bantlarla kapatılmalıdır.
- Pil sızdıırsa, ellerinizi gözlerinizi ovmayın. Sıvı ile temas halinde eller iyice yıkanmalı ve gözler temiz su ile yıkanmalı, semptomlar devam ederse lütfen bir doktora başvurun.
- Pil imhasının çevresel yönlerine dikkat edilmelidir.

PARÇA TANIMLARI

1. Dijital ekran 2. Cam Yüzey

İLK KULLANIMDAN ÖNCE

- Cihazı ve aksesuarları kutusundan çıkarın. Cihazdaki etiketleri, koruyucu folyoyu veya plastiği çıkarın.
- Teraziyi her zaman sert ve düz bir yüzeyde tartın/kullanın. Ölçüm yaparken lütfen hareketsiz kalın.
- Günün aynı saatinde ve aynı yerde ölçüm yapılması tavsiye edilir.
- Tartı platformuna hafifçe basın ve ölçüm yaparken lütfen hareketsiz kalın.

KULLANIM

- Pil yuvasının kapağını açın.
- 3xAAA pilleri doğru yönde takın.
- Terazi platformuna çıkın. Kilonuzu otomatik olarak gösteren ekran açılacaktır.
- Yüklemek için App Store/Google play’de “OKOK International”ı arayın.
- Telefonunuzun Bluetooth’unu açın, kullanıcı olarak kayıtlı OKOK APP’yi açın, kişisel bilgileri tamamlayın.
- Tartmaya ve eşleştirmeye başlayın.
- “Dinamik Tartım” arayüzüne girin
- Terazinin üzerinde durun ve ağırlık verilerini APP ile senkronize edin.
- Test sonucunu görüntüleyin. “Ağırlık Trendi” arayüzüne girin, ardından vücut test raporunu görüntüleyin.
- Ölçüm verileri: ağırlık, vücut yağı, viseral yağ, kas, kemik, BMR, yağ, BMI

OKOK UYGULAMASI NASIL KULLANILIR

OKOK Uygulamasını açın, size Bluetooth’u açmanızı hatırlatacaktır.

Bluetooth’u açın ve otomatik eşleştirme işlemi otomatik olarak tamamlanır. Kullanıcı tartmaya başlar, ağırlık verileri APP ile senkronize edilir. Bluetooth bağlantısı kesilirse, ağırlık verileri tartının belleğine kaydedilecek ve ardından Bluetooth bağlıyken APP ile senkronize edilecektir.

OKOK Uygulamasını Yükleyin
Cihazınızı “OKOK Healthcare” veya QR kodunu taramasına izin verin, ardından Uygulamayı yükleyin; veya yüklemek için App store/Google play’de “OKOK uluslararası formu”nu arayın.

Ağırlık verilerini APP’ye yazın
Kullanıcı, takip etmek için ağırlık verilerini APP’ye yazabilir

Mevcut ağırlık: Mevcut ağırlık arayüzü, kullanıcının ve aile üyelerinin ağırlık bilgilerini görüntüler ve ölçüme dayalı olarak rapor oluşturur ve sağlık tavsiyesi verir. Mevcut ağırlık arayüzü, ağırlık listesi arayüzü, veri raporu ve bildirimi dahil.

Ağırlık trendi: Eğriler aracılığıyla ağırlık değişikliklerini gösteren haftalık rapor, aylık rapor ve üç aylık rapor dahil.

Not: Yağ ölçęęi için 8 veri vardır: ağırlık, vücut yağı, visseral yağ, kas, kemik, BMR, yaş, BMI

EKRAN KODLARI
• Lo: Pili değiştirin. Pil tipi 3xAAA 1,5V.
• oL: Aşırı yük göstergesi. Ağırlık, maksimum 180 kg kapasiteyi aşarsa. “oL” Ekranda görünür.

TEMİZLİK VE BAKIM

- Cihazı suya veya başka bir sıvıya daldırmayın.
- Cihazı nemli bir bezle temizleyin. Cihaza zarar verebilecek sert ve aşındırıcı temizleyiciler, ovma süngeri veya çelik yünü kesinlikle kullanmayın.

 Bu ürün, AEEE yönergelerine uygun geri dönüştürülebilir malzemeler içerir. Bu ürünü sınıflandırılmamış atık olarak atmayın. Lütfen geri dönüşüm toplama noktası için yerel belediyenize başvurun.

RU Руководство пользователя

БЕЗОПАСНОСТЬ

- Производитель не несет ответственности за ущерб, вызванный несоблюдением инструкций по технике безопасности.
- Этот прибор разрешается использовать только в бытовых целях и только по назначению.

БЕЗОПАСНОСТЬ УСТРОЙСТВА:

- Прибор следует ставить на устойчивую ровную поверхность.
- Не наступайте мокрыми ногами. Поверхность скользкая. Это может привести к травмам.
- Не роняйте устройство.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ОБ АККУМУЛЯТОРЕ:

- Не подвергайте аккумулятор воздействию высоких температур или прямых солнечных лучей. Никогда не бросайте батарейки в огонь. Опасность взрыва!
- Храните батарейки в недоступном для детей месте. Они не игрушка!
- Не открывайте батарею силой.
- Избегайте контакта с металлическими предметами (кольца, гвозди, винты и т. Д.), Существует опасность короткого замыкания!
- В результате короткого замыкания аккумуляторы могут сильно нагреться или даже загореться. Это может привести к ожогам.
- Для вашей безопасности полюса батареи во время транспортировки должны быть закрыты липкими полосками.
- Если батарея протекла, не трите глаза руками. При контакте с жидкостью следует тщательно вымыть руки и промыть глаза чистой водой. Если симптомы не исчезнут, обратитесь к врачу.
- Следует обратить внимание на экологические аспекты утилизации батарей.

УСТРОЙСТВО ПРИБОРА

1. Цифровой экран 2. Стеклонная поверхность

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

- Достаньте прибор и аксессуары из коробки. Удалите с устройства наклейки, защитную пленку или пластик.
- Всегда взвешивайте / используйте весы на твердой и плоской поверхности. Когда вы измеряете, пожалуйста, не двигайтесь.
- Рекомендуется проводить измерения в одно и то же время дня и в одном месте.
- Осторожно встаньте на платформу для взвешивания и во время измерения не двигайтесь.

ИСПОЛЬЗОВАТЬ

- Откройте крышку аккумуляторного отсека.
- Вставьте 2 батарейки типа ААА в правильном направлении.
- Встаньте на платформу весов. Экран, показывающий ваш вес, определится автоматически.
- Найдите «OKOK International» в App Store / Google play для установки.
- Включите Bluetooth вашего телефона, откройте приложение OKOK, зарегистрированное как пользователь, введите личную информацию.
- Начните взвешивание и сопоставление.
- Войдите в интерфейс «Динамическое взвешивание».
- Встаньте на весы и синхронизируйте данные о весе с приложением.
- Посмотреть результат теста. Войдите в интерфейс «Тенденция веса»,

затем просмотрите отчет о тестировании тела.

- Данные измерений: вес, телесный жир, висцеральный жир, мышцы, кости, BMR, возраст, BMI.

КАК ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПРИЛОЖЕНИЕ ОКОК

Откройте приложение OKOK, оно напoмнит вам включить Bluetooth. Включите Bluetooth, и процесс автоматического сопряжения завершится автоматически. Пользователь начинает взвешивание, данные о весе синхронизируются с приложением. Если Bluetooth отключен, данные о весе будут сохранены в памяти весов, а затем синхронизованы с приложением при подключении Bluetooth.

Установка приложения OKOK

Пусть ваше устройство просканирует «OKOK Healthcare» или QR-код, а затем установите приложение; или выполните поиск «Международная форма OKOK» в магазине приложений / Google Play, чтобы установить.

Записать данные о весе в приложение
Пользователь может записывать данные о весе в приложение для отслеживания

Текущий вес: интерфейс текущего веса отображает информацию о весе пользователя и членов семьи, а также генерирует отчеты и рекомендации по здоровью на основе измерений. Включая текущий интерфейс веса, интерфейс списка веса, отчет с данными и уведомление.

Тенденция веса: включая еженедельный отчет, ежемесячный отчет и ежеквартальный отчет, показывающий изменения веса в виде кривых.

Примечание. Для жировой шкалы имеется 8 данных: вес, телесный жир, висцеральный жир, мышцы, кости, BMR, возраст, BMI.

ЭКРАННЫЕ КОДЫ

- Lo: замените аккумулятор. Тип батареи 3xAAA 1.5V.
- oL: Индикация перегрузки. Если вес превышает максимальную грузоподъемность 180 кг. На дисплее появляется «oL».

ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Не погружайте устройство в воду или любую другую жидкость.
- Очищайте прибор влажной тканью. Никогда не используйте жесткие и абразивные чистящие средства, мочалки или стальную мочалку, которые могут повредить устройство.

 Этот продукт содержит перерабатываемые материалы, соответствующие директивам WEEE. Не выбрасывайте этот продукт вместе с неотсортированными отходами. Обратитесь в местный муниципалитет, чтобы узнать о пункте приема вторичного сырья.

KZ нұсқаулық

ҚАУІПСІЗДІК

- Қауіпсіздік нұсқаулары сақталмаса, өндіруші орын алуы мүмкін кез келген зақым үшін жауапты емес.
- Бұл құрылғыны тек үйде және ол жасалған мақсатта ғана пайдалану керек.

ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ ҚАУІПСІЗДІГІ:

- Құрылғыны тұрақты, тегіс бетке қюя керек.
- Су аяқпен баспаңыз. Оның беті тайғақ. Бұл жарақатқа әкелуі мүмкін.
- Құрылғыны түсіріп алмаңыз.

БАТАРЕЯ ЕСКЕРТУ:

- Батареяны жоғары температураға немесе тікелей күн сәулесінің әсеріне ұшыратпаңыз. Батареяларды ешқашан отқа тастамаңыз. Жарылыс қаупі бар!
- Батареяларды балалардан алыс ұстаңыз. Олар ойыншық емес!
- Батареяларды күштеп ашпаңыз.
- Металл заттарға (сақиналар, шегелер, бұрандалар, т.б.) тиіп кетпеңіз. Қысқа тұйықталу қаупі бар!
- Қысқа тұйықталу нәтижесінде батареялар айтарлықтай қызып, тіпті өртеніп кетуі мүмкін. Бұл күйікке әкелуі мүмкін.
- Қауіпсіздігіңіз үшін тасымалдау кезінде батарея терминалдары жабысқақ таспалармен жабылуы керек.
- Батарея ағып кетсе, көзіңізді қолыңызбен уқаламаңыз. Сұйықтықпен байланыста болған жағдайда қолды және көзді таза сумен жақсылап жуу керек.Егер симптомдар сақталса, дәрігермен кеңесу керек.
- Батареяны қоқысқа тастаудың экологиялық аспектілерін қарастыру керек.

ҚҰРЫЛҒЫ ҚҰРЫЛҒЫСЫ

1. Сандық дисплей 2. Шыны беті

АЛҒАШҚЫ ҚОЛДАНУ АЛДЫНДА

- Құрылғы мен керек-жарақтарды қораптан алыңыз. Құрылғыдан кез келген жағсырмаларды, қорғаныс фольгасын немесе пластикті алып тастаңыз.
- Таразыны әрқашан қатты, тегіс жерде өлшеніз/пайдаланыңыз. Өлшеу кезінде қозғалыста болыңыз.
- Өлшемдерді тәуліктің бір уақытында және бір жерде жүргізу ұсынылады.
- Өлшеу алаңына жеңіл басып, өлшеу кезінде қозғалмай отырыңыз.

ҚОЛДАНУ

- Батарея бөлігінің қақпағын ашыңыз.
- 3xAAA батареяларын дұрыс бағытта салыңыз.
- Таразы платформасына шығыңыз. Салмағыңызды автоматты түрде көрсететін экран ашылады.
- Орнату үшін App Store/Google Play дүкенінен «OKOK International» деп

ізденіз.
• Телефоныңыздың Bluetooth қызметін қосыңыз, пайдаланушы ретінде тіркелген OKOK қолданбасын ашыңыз, жеке ақпаратты толтырыңыз.
• Өлшеуді және сәйкестендіруді бастаңыз.
• «Динамикалық таразы» интерфейсін енгізіңіз
• Таразыда тұрып, салмақ деректерін APP қолданбасымен синхрондаңыз.
• Сынақ нәтижесін көру. «Салмақ тренді» интерфейсін енгізіңіз, содан кейін дене сынағы есебін қараңыз.
• Өлшем деректері: салмақ, дене майы, висцеральды май, булшықет, сүйек, BMR, жас, BMI

ОКОК ҚОЛДАНБАСЫН ҚАЛАЙ ПАЙДАЛАНУ КЕРЕК
ОКОК қолданбасын ашыңыз, ол сізге Bluetooth қосуды еске салады. Bluetooth қосыңыз және автоматты жұптау процесі автоматты түрде аяқталады. Пайдаланушы өлшеуді бастайды, салмақ деректері APP қолданбасымен синхрондалады. Bluetooth қосылымы ажыратылса, салмақ деректері таразы жадында сақталады, содан кейін Bluetooth қосылған кезде APP қолданбасымен синхрондалады.

ОКОК қолданбасын орнатыңыз
Құрылғыңызға «OKOK Healthcare» немесе QR кодын сканерлеуге мүмкіндік беріңіз, содан кейін қолданбаны орнатыңыз; немесе орнату үшін App Store/Google Play дүкенінен «OKOK international form» деп ізденіз.

APP қолданбасына салмақ деректерін жазыңыз
Пайдаланушы бақылау үшін салмақ деректерін APP-ға жаза алады

Ағымдағы салмақ: Ағымдағы салмақ интерфейсті пайдаланушы мен отбасы мүшелерінің салмақ ақпаратын көрсетеді және есеп жасайды және өлшеу негізінде денсаулық туралы кеңес береді. Соның ішінде ағымдағы салмақ интерфейсі, салмақ тізімі интерфейсі, деректер есебі және хабарландыру.

Салмақ тренді: соның ішінде апталық есеп, айлық есеп және қысық сызықтар арқылы салмақтың өзгеруін көрсететін тоқсандық есеп.

Ескерту: Май шкаласының 8 деректері бар: салмақ, дене майы, висцеральды май, булшықет, сүйек, BMR, жас, BMI

КОДТАРДЫ КӨРСЕТУ

- Lo: батареяны ауыстырыңыз. Батарея түрі 3xAAA 1,5 V.
- oL: шамадан тыс жүктеме көрсеткіші. Салмағы максималды сыйымдылық 180 кг-нан асса. Экранда «oL» пайда болады.

ТАЗАЛАУ ЖӘНЕ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

- Құрылғыны суға немесе басқа сұйықтыққа батырмаңыз.
- Құрылғыны дымқыл шүберекпен тазалаңыз. Ешқашан қатты немесе абразивті тазалағыштарды, сүрткіш губкаларды немесе болат жүнді пайдаланбаңыз, бұл құрылғыны зақымдауы мүмкін.

 Бұл өнімде WEEE нұсқауларына сәйкес қайта өңдеуге болатын материалдар бар. Бұл өнімді сұрыпталмаған қалдық ретінде тастамаңыз.
 Қайта өңдеу орнын алу үшін жергілікті әкімдікке хабарласыңыз.